

Ninz S.p.a., C.so Trento, 2/A I-38061 ALA (TN) ITALY, www.ninz.it

Compulsory documents

DOOR NR. OF PRODUCTION: Proget El2 60 from 306981 to 306981

PROGET door EI2 60 MES 1A FM 1100x1960 mm pull left SX Leaf colour RAL 7035 Frame colour RAL 7035 Install instruc to be fixed with mortar Level of spindle handle axis 1050MM

4203002/23s Handle black M12403022/1Rebate sealing package CR P NO.LEAF 1NR4220019/2Packaging in vertical wooden crate (std)





NINZ s.p.a. I - 38061 ALA (TN) - Corso Trento, 2/A P.I. IT01566290225 - Tel. 0464 678300 - Fax 0464 679025 web: www.ninz.it - e-mail: info@ninz.it Cap. Soc. € 2.150.000,00 i.v. - Reg. Impr. e Cod. Fisc. 01566290225

SK VYHLÁSENIE Pag: 1 PRO / 23544 / 12.12.2024 B01 / 2630 / 04.02.2025 O PARAMETROCH 2025002630 / 04.02.2025 1) Druhový a obchodný názov výrobku : Dvojkrídlové a jednokrídlové plné hladké a ciastocne zasklené dvere s poziarnou odolnosťou alebo tesné proti prieniku dymu typu PROGET 2) Typ, císlo výrobnej dávky alebo sériové císlo, alebo akýkolvek iný prvok umoznujúci identifikáciu stavebného výrobku : pozri bode 13 3) Urcená slovenská norma vztahujúca sa na výrobok (oznacenie, rok vydania a názov) : STN EN 16034:2015 4) SK technické posúdenie, ak bolo pre výrobok vydané (oznacenie a názov), a názov autorizovanej osoby, ktorá ho vydala : N/A 5) Zamýslané pouzitia výrobku v súlade s uplatnenou urcenou normou alebo SK technickým posúdením : Dvere s poziarnou odolnosťou, vhodné na pouzitie v interiéri. Pomocou samouzatváracieho mechanizmu sa uzatvárajú po kazdom otvorení 6) Obchodné meno, adresa sídla a ICO výrobcu : NINZ S.p.A. Corso Trento 2/A, I-38061 Ala, Taliansko, IT01566290225 7) Meno a adresa splnomocneného zástupcu, ak je ustanovený : N/A 8) Uplatnený systém alebo systémy posudzovania parametrov podla vyhlásky MDVRR SR c. 162/2013 Z. z. : Systém I 9) Oznacenie SK certifikátu(ov) a dátum(y) vydania, ak bol(i) vydaný(é), a názov autorizovanej osoby, ktorá ho (ich) vydala: SK CERTIFIKAT o nemennosti parametrov podstatných vlastností stavebného výrobku SKO4 - ZSV - 3197, vydal TECHNICKÝ A SKÚSOBNÝ ÚSTAV STAVEBNÝ, n.o. Akreditovaný certifikacný orgán na výrobky, Bratislava, BA, dna 17. 02. 2023 10) Deklarované parametre : Podstatné Parametre Protokol o skúske P.c. výpocte a pod. vlastnosti lab. _____ Poziarna odolnost' Podl'a [1] [1]1, 2, 3, 4 -----Samouzatváranie С [1]1, 2, 3, 4 ----------Trvanlivost' samouzatvárania ¹, ², ³, ⁴_{Ninz} S.p.A. z hl'adiska 1 [1] zhorsenia funkcie _____ Trvanlivost' Certifikáty a Vyhlásenia

R



ks

NINZ s.p.a. I - 38061 ALA (TN) - Corso Trento, 2/A P.I. IT01566290225 - Tel. 0464 678300 - Fax 0464 679025 web; www.ninz.it - e-mail: info@ninz.it Cap. Soc. € 2.150.000,00 i.v. - Reg. Impr. e Cod. Fisc. 01566290225

SK VYHLÁSENIE Pag: 2 2025002630 / 04.02.2025 PRO / 23544 / 12.12.2024 B01 / 2630 / 04.02.2025 O PARAMETROCH samouzatvárania vyhovuje o parametroch na stavebné z hl'adiska kovania podl'a Tabul'ky 2 2 STN EN 16034:2015 starnutia _____ [1] Protipoziarna znalecká posudková správa o certifikácii nemennosti parametrov c C04/22/0126/40/CN, vyd. TSUS, Nitra dna 08.02.2023 P.c. lab. Názov a adresa skúsobného laboratória _____ 1 TECHNICKÝ A SKÚSOBNÝ ÚSTAV STAVEBNÝ, Bratislava 2 ift Rosenheim GmbH, Rosenheim, Germany _____ 3 Efectis France, Les Avenieres, France _____ 4 CSTB, Marne-la-Vallée, France _____ Názov specifickej technickej dokumentácie podľa §5 zákona a dátum jej vydania, ak sa pouzila: N/A 11) Výrobca vyhlasuje, ze výrobok zadefinovaný v bodoch 1 a 2 má parametre podstatných vlastností podl'a bodu 10. 12) Toto SK vyhlásenie o parametroch sa vydáva na výhradnú zodpovednost výrobcu uvedeného v bode 6. 13) Dvere Diera v Poziarna Certif. -FM test Výrobné Rok stene odolnost císlo FM maximum císlo -----1 1100x1960 EI2 60 SK04-ZSV-3197 1340x2600 0306981-981 2025 1340x2800

NINZ S.P.A.

Ninz S.p.A.



Autorizovaná osoba č. SK04

TECHNICKÝ A SKÚŠOBNÝ ÚSTAV STAVEBNÝ, n. o. BUILDING TESTING AND RESEARCH INSTITUTE Studená 3, 821 04 Bratislava, Slovenská republika IČO: 31821987

SK CERTIFIKÁT

o nemennosti parametrov podstatných vlastností stavebného výrobku

SK04 – ZSV – 3197

V súlade so zákonom č. 133/2013 Z. z. o stavebných výrobkoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa tento certifikát vzťahuje na stavebný výrobok

Vnútorné otočné jednokrídlové a dvojkrídlové oceľové plné hladké a čiastočne zasklené dvere s požiarnou odolnosťou a/alebo tesné proti prieniku dymu s polodrážkou v oceľovej rohovej, blokovej alebo obložkovej zárubni, typ PROGET El₂ 60

Vhodnosť použitia, posudzované podstatné vlastnosti výrobku a obmedzenia použitia sa uvádzajú v prílohe 1 na rube certifikátu.

Uvedený na trh pod menom

Ninz S.p.A. IČO: 01566290225 Corso Trentino 2/A, I-38061 Ala (TN) Taliansko

a vyrábaný vo výrobni

Ninz S.p.A. Corso Trentino 2/A, I-38061 Ala (TN) Taliansko

Týmto certifikátom sa potvrdzuje, že všetky ustanovenia týkajúce sa posudzovania a overovania nemennosti výrobcom deklarovaných parametrov podstatných vlastností stavebného výrobku (ďalej len "posudzovanie parametrov") a parametrov uvedených v slovenskej technickej norme

STN EN 16034: 2015

podľa systému posudzovania parametrov l pre parametre stanovené v tomto certifikáte sú uplatnené a že systém riadenia výroby vykonávaný výrobcom sa posúdil na zabezpečenie

nemennosti parametrov stavebného výrobku.

Tento certifikát bol prvýkrát vydaný dňa 17. februára 2023 a ostáva v platnosti dovtedy, kým sa slovenské technické normy, stavebný výrobok, metódy posudzovania parametrov a ani výrobné podmienky vo výrobni významne nezmenia a pokiaľ nebude pozastavený alebo zrušený autorizovanou osobou na certifikáciu výrobkov.

SKUSOBNÝ ÚSTAV ST

SK 04 -1-BRATISLAVI

Bratislava 17. februára 2023

Ing. Daša Kozáková vedúca Autorizovanej osoby SK04

Page 4 / 10

Príloha 1 certifikátu č. SK04 – ZSV – 3197

Vhodnosť použitia:

Dvere s požiarnou odolnosťou a/alebo tesné proti prieniku dymu PROGET El₂ 60 sú určené do vnútorných požiarne deliacich konštrukcií v budovách na bývanie, nebytových nevýrobných a priemyselných stavbách ako jednokrídlové a dvojkrídlové požiarne dvere, ktoré sa po každom otvorení samočinne uzatvárajú, a vhodné na zabudovanie s rohovou, blokovou alebo obložkovou zárubňou do masívnej podpornej konštrukcie alebo obložkovou zárubňou do ľahkej podpornej konštrukcie.

Posudzované podstatné vlastnosti výrobku:

požiarna odolnosť, tesnosť proti prieniku dymu, schopnosť uvoľnenia (z otvorenej polohy), samouzatváranie, trvanlivosť samouzatvárania z hľadiska korózie —

Opis výrobku

Jednokrídlové a dvojkrídlové dvere s jadrom zo vzájomne zlepených vrstiev minerálnej vlny hrúbky 60 mm krytým nalepenými oceľovými plechmi hrúbky 0,7 mm, plné hladké alebo čiastočne zasklené výplňami PYROBEL 25.

Základné rozmery 1-krídlových dverí s požiarnou odolnosťou a tesnosťou proti prieniku dymu v mm:

celkové rozmery (šírka x výška): 1400 x 2630

- rozmery krídla (šírka x výška x hrúbka): 1260 x 2560 x 60
- svetlosť zárubne (šírka x výška): 1260 x 2560
- rozmer skla (šírka x výška x hrúbka): 740 x 650 x 25

Základné rozmery 1-krídlových dverí s tesnosťou proti prieniku dymu v mm:

- celkové rozmery (šírka x výška): 1400 x 2700
- rozmery krídla (šírka x výška x hrúbka): 1327 x 2660 x 60
- svetlosť zárubne (šírka x výška): 1260 x 2630
- rozmer skla (šírka x výška x hrúbka): 810 x 720 x 25

Základné rozmery 2-krídlových dverí s požiarnou odolnosťou a tesnosťou proti prieniku dymu v mm:

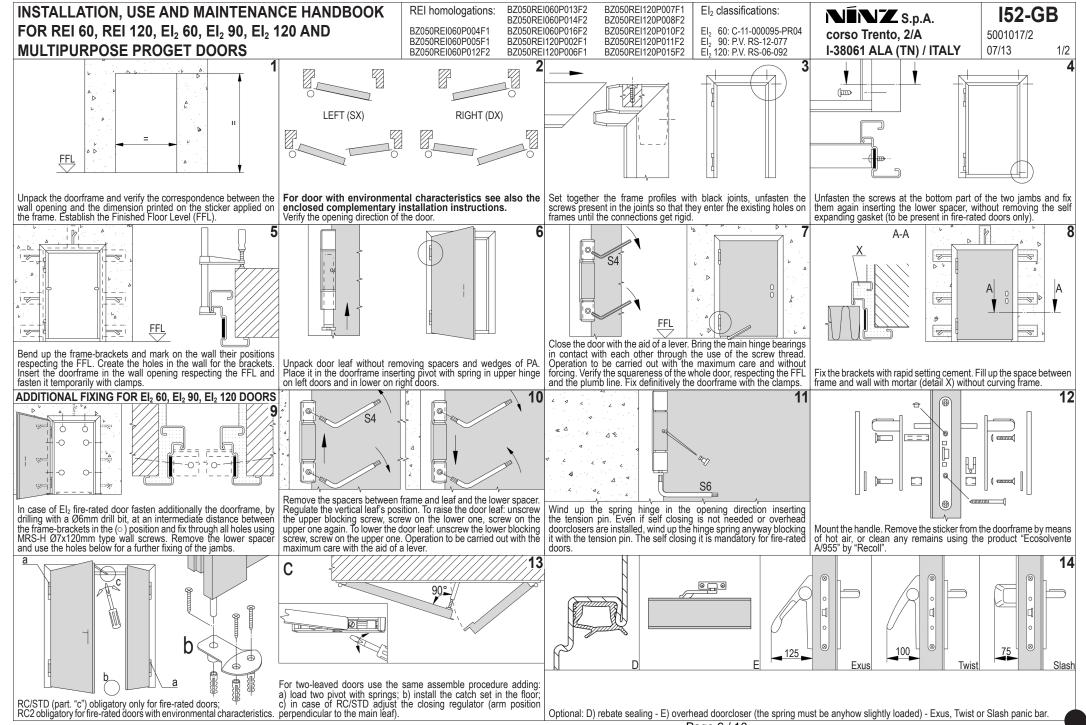
- celkové rozmery (šírka x výška): 2600 x 2630
- rozmery aktívneho krídla (šírka x výška x hrúbka): 1265 x 2590 x 60
- rozmery pasívneho krídla (šírka x výška x hrúbka): 1306 x 2590 x 60
- svetlosť zárubne (šírka x výška): 2460 x 2560
- rozmer skla (šírka x výška x hrúbka): 700 x 650 x 25 alebo Ø700 x 25

Základné rozmery 2-krídlových dverí s tesnosťou proti prieniku dymu v mm:

- celkové rozmery (šírka x výška): 2600 x 2700
- rozmery aktívneho krídla (šírka x výška x hrúbka): 1265 x 2640 x 60
- rozmery pasívneho krídla (šírka x výška x hrúbka): 1306 x 2640 x 60
- svetiosť zárubne (šírka x výška): 2460 x 2630
- rozmer skla (šírka x výška x hrúbka): 770 x 720 x 25 alebo Ø770 x 25

Klasifikácia požiarnej odolnosti: - dvere bez požiarnej odolnosti NPD - dvere s požiarnou odolnosťou E 60 / EW 60 / El1 30 / El2 60 Klasifikácia tesnosti proti prieniku dymu: - dvere s jednobodovým zámkom Sa dvere s trojbodovým zámkom S200 Schopnosť uvoľnenia (z otvorenej polohy): NPD Klasifikácia samouzatvárania: C5 (200 000 cyklov) Trvanlivosť samouzatvárania z hľadiska korózie: NPD SKUSOBNÝ ÚSTAV S





Page 6 / 10

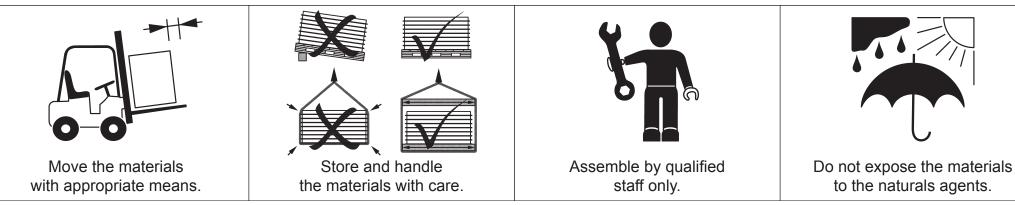
INSTALLATION, USE AND MAINTENANCE HANDBOOK FOR REI 60, REI 120, EI₂ 60, EI₂ 90, EI₂ 120 AND MULTIPURPOSE PROGET DOORS

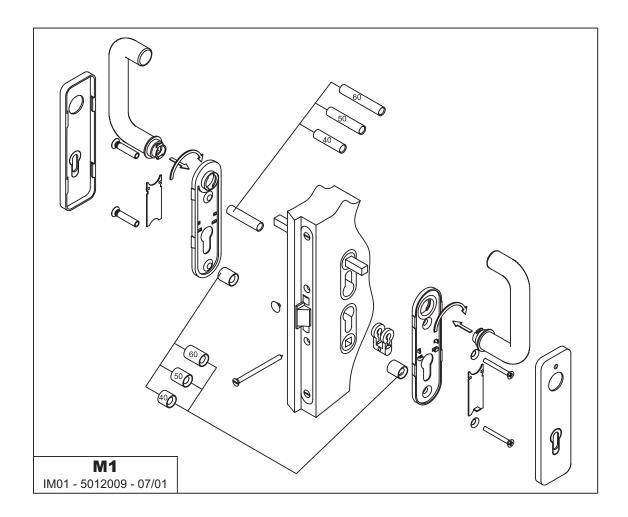
152-GB	2/2
102-GD	Z Z

GENERAL NOTES STANDARD: the assemble instructions have to be followed in every detail to respect the test conditions and assure the perfect functioning of the door, including the self-closing for fire-rated doors. Furthermore a regular service is necessary. Multipurpose doors are not endowed with thermoexpanding gaskets and closing regulators.	USE AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS FOR PROGET DOORS All fire-rated doors located in escape routes need regular maintenance in order to verify that no damage occurred and that they close regularly. The scheduled maintenance shall guarantee that the leaf swings correctly and that the self closing mechanism works properly. The doors shall be kept free from any obstructions.
LIABILITY: it is duty of the installer to follow the installation instructions in any detail, specifically point 7, 10 and 11 in order to guarantee the safety of the end-users. MASONRY WORKS: it's the customer's responsibility to keep the wall integral particularly in the anchor points of the door, to fill the space between doorframe and wall with mortar as indicated in box 8 of the present instructions and to execute the masonry works in accordance with the following oriteria for REI doors according to standard UNI 9723.1990/A1; for EI doors according to standard EN 1363-1 checking that the walls are made of blocks, bricks or homogeneous cement with a density of 1200±400 kg/m ² and a thickness of min. 150 mm. All this is particularly resistant. In case an additional paint is desired we advise to follow these instructions: make smooth the surfaces with sandpaper and dust them: give a first hand of opaque 2 components epoxide using the product ALCEA EPOX 5203 / 0059 (beige); finish the surfaces with enamels or paints to your choice. CLEANING: the doors are supplied from the factory clean and packed. We suggest to use a clothe and soaped water only. Do not scratch the surfaces. WARRANTY: the manufacturer gives warranty as per Italian law (C.C.1495). Any claim for missing or damaged goods have to be recorded by inserting a written remark in the delivery notes and must be notified the maximum within eight days from the	 Iubricating the ball-bearing hinge; Iubricating the spring hinge and the spring after removing the tension pin; wind up the spring inserting the tension pin. Verify that the closing force is sufficient to shut the door if opened to 30±2°; Iubricating the lock and the latch. For double leaf doorsets additional controls shall be carried out: verify the functionality of the secondary leaf's rods and lubricate its guide rail; clean the hole of the floor catch set; Iubricate the lock and the self-locking device (top onto passive leaf); verify the regular functionality of the closing regulator (in case of RC/STD, the arm must be in perpendicular position to the main leaf); Iubricate the mobile parts of the closing regulator. Verify the regular functionality of the doors accessories (handle, panic bar, overhead doorcloser etc.). Their mobile parts shall be lubricated too, following the dedicated instructions. In case of irregular functioning of the door or its accessories contact an authorized installer or replace the damaged accessories. Note: for lubrication use viscous products.

HANDLING AND STORAGE - COMPLAINTS

Handling: in case of handling with webbing slings/ropes, place them under the feet of the pallet; avoid to place them under the boards; avoid that the action of slings/ropes produces too much pressure upon the doors, by means of spacers interposed in the upper part. Do not handle the leaves using suction caps. Storage: it is duty of the company/person taking over the doors to store them in a suitable place so that they will be protected from the natural agents and from the direct sun rays. If during transportation or truck unloading it rains or snows on the doors it is necessary to remove immediately the nylon film from each leaf and doorframe put them in vertical position to dry appropriately. Complaints: in case of external visible defects on doors, they have to be marked in the copy of the transportation document to be returned to the forwarder and notified to the manufacturer by registered mail within 48 hours. We remember that according to our general conditions intrinsic defects have to be notified to the manufacturer within 8 days from the delivery date by registered mail controls by the manufacturer appointed person.





und Beschläge Velbert	D-42551 Velbert	Fax +49(0)2051/95	i06-69 www.piv-velbert.de
PRÜF		GNIS t Certificate	DIN EN 1906:2010-09
Nr. /No. 29-10/0)8		
Der Firma We confirm, that the mar	nufacturer		HOPPE AG D-35260 Stadtallendo
wird bescheinigt, at the date of	, dass sie am		15. August 2008
die Anforderung	en der DIN FN	1906	

Fon +49(0)2051/9506-5

die Anforderungen der DIN EN 1906 meets the requirements of DIN EN 1906

Wallstraße 41

für das Produkt mit der Artikelnummer for the product with the item number

weitere Artikelnummern additional item numbers

PIV Prüfinstitut Schlösser

in der Ausführung in the version

FS-K138/202K/202K/138

dorf

piv.velbert@t-online.de

FS-K138/3531K/3531K/138 FS-K138/353K/353K/138 FS-K138/15/15S/15S/15/138 FS-K58/3531K/3531K/138 FS-K58/202K/202K/138 FS-K58/353K/353K/138 FS-K58/15/15S/15S/15/138

Kurzschildgarnitur und Rosettengarnitur Short plate set and rose set

entsprechend dem folgenden Klassifikationsschlüssel erfüllt hat: that complies with the classification

Benutzungs- kategorie category of use	Prüfzyklen- Dauerhaftig- keit	Türmasse door mass	Feuerbe- ständigkeit fireresistance	Sicherheit ^{safety}	Korrosionsbe- ständigkeit corrosion resistance	Einbruch- sicherheit ^{security}	Ausführungs- art typ of operation
3	durability 7	-	В	1	4	0	U

Diesem Prüfzeugnis liegt der Prüfbericht Nr. 29-10/08des PIV als Beurteilungsgrundlage zugrunde. Die Gültigkeit des Prüfzeugnisses bleibt so lange erhalten, wie sich die Prüfgrundlage und /oder das geprüfte Produkt nicht ändern.

This certificate is based on the evaluation of test report No. 29-10/08 by PIV Velbert. The validity of the test certificate will persist as long as the testing-base and the products are not changed.

D-42551 Velbert, den 15.Dezember/ December 2010

R. Ehle Dipl.-Ing.

Dies ist eine Urkundenseite.

Teilweise Veröffentlichung oder veränderte Wiedergabe ist untersagt. Missachtung bedeutet Urkundenfälschung. This is a document page. Partly publications or changes are forbidden. Disregard means document forgery.

Akkreditierte Prüfstelle nach DIN EN ISO/IEC 17025 Akkreditierte Zertifizierungsstelle nach DIN EN 45011 (PIV CERT) Prüf-, Überwachungs- und Zertifizierungsstelle nach dem Bauproduktengesetz (BauPG) RAL-Prüfstelle für Schlösser und Beschläge nach RAL-RG 607 / ff Überwachungs- und Zertifizierungsstelle nach Landesbauordnung (LBO) Bau-BG-Prüfstelle für Fahrwerkrollen - DIN CERTCO anerkannte Prüfstelle

Rainer Ehle, Dipl.- Ing.

Institutsleitung:

Es gelten unsere Geschäftsbedingungen



Index

> Cover	Page 1
> Declaration of Conformity	Page 2
> SKPROEI260 - Certificate SK04-ZSV-3197	Page 4
> I52-GB - Installation_handbook_Proget	Page 6
> IM01-I - Istruzione_posa_e_manuale_maniglia_M1	Page 8